

LOOK EU NET PROJECT

Za wykorzystanie informacji zawartych poniżej nie odpowiada ani Komisja Europejska, ani żadna inna osoba działająca w imieniu Komisji Europejskiej. Wszelkie twierdzenia zawarte w niniejszym dokumencie pochodzą od ich autorów i nie muszą odzwierciedlać polityki Komisji Europejskiej.

Neither the European Commission nor any person acting on behalf of the European Commission is responsible for the use which might be made of the information contained herein. The views in this publication are those of the author and do not necessarily reflect the policies of the European Commission.

ZAPYTANIE OFERTOWE

GeneMe Sp. z o.o. z siedzibą w Polsce, w Gdańsku (80-180) przy ul. Piotrkowskiej 41c, NIP: 5833320524, zwana dalej „Zamawiającym”, w związku z utworzeniem Europejskiej Sieci Małych i Średnich Przedsiębiorstw „GeneMed Net” w ramach Projektu LOOK-EU-NET, działając w imieniu własnym oraz w imieniu i na rzecz pozostałych uczestników Sieci „GeneMed Net”, tj.:

- 1) **Carolina Biosystems S.R.O.** z siedzibą w Czechach
- 2) **White Island** z siedzibą w Hiszpanii
- 3) **SensDX SA** z siedzibą w Polsce,

zwanych dalej łącznie „Partnerami”

zaprasza do składania ofert na realizację na rzecz Zamawiającego i Partnerów usług profesjonalnych i/lub doradczych, w tym wsparcia organizacyjnego/operacyjnego, w ramach projektu „LOOK-EU-NET” w zakresie:

- 1) Rozpoznania/poszukiwania potencjalnych partnerów handlowych oraz rozwoju w krajach docelowych
- 2) misji gospodarczych obejmujących spotkania B2B z wybranymi dystrybutorami/klientami
- 3) udziału w targach międzynarodowych
- 4) wsparcia w zakresie utrzymywania kontaktów z wybranymi klientami,

I. Szczegółowe zasady świadczenia usług:

- A. Wykonawca będzie świadczył usługi w okresie od dnia zawarcia umowy do 30.08.2020 r. Planuje się zawarcie umowy w terminie do dnia 13.11.2019 r.
- B. W okresie świadczenia Usług Wykonawca będzie uczestniczył w spotkaniach Zamawiającego Partnerów, w tym w tele i videokonferencjach.
- C. Wynagrodzenie za realizację Zamówienia będzie finansowane ze środków Unii Europejskiej w ramach

REQUEST FOR OFFERS

GeneMe Sp. z o.o. with its seat in Poland, in Gdansk (80-180), ul. Piotrkowska 41c, NIP: 5833320524, hereinafter referred to as the Principal, due to the establishment of the Euroeepan SME Network „GeneMed Net” within the Project LOOK-EU-NET, acting in its own name and on behalf of the of the members of the Network „GeneMed Net”, which are:

- 1) **Carolina Biosystems S.R.O.** with its seat in Czech Republic
- 2) **White Island** with its seat in Spain
- 3) **SensDX SA** with its seat in Poland

hereinafter referred to as „the Partners”

Invites to submit offers to perform for the Principal and the Partners professional and/or consultancy services, including organisational/operational support, within the Project „LOOK-EU-NET” in the scope of:

- 1) Scouting of potential partner and commercial development in target Countreis
- 2) Business mission with B2B meetings with selected distributors/customers
- 3) Participation in international fairs
- 4) Support in following-up with selected clients,

I. Particular rules concerning the services:

- A. The Contractor will perform the services from the date of the Contract conclusion till 30th Aug. 2020. It is planned to conclude the Contract by 13th Nov. 2019.
- B. During the provision of services the Contractor will participate in the meetings of the Principal and/or the Partners, including tele and

Projekt Look-Eu-Net.

- D. usługi będą świadczone zgodnie z zasadami określonymi w planie działania pod nazwą „Draft Pilot Action - GeneMed Net”, który zostanie udostępniony potencjalnym wykonawcom na ich żądanie, z zastrzeżeniem, że harmonogram realizacji zadań określony w tym dokumencie ulegnie zmianie,
- E. W odniesieniu do rezultatów usług, które stanowią będą przedmiot praw autorskich, Wykonawca przeniesie na rzecz Zamawiającego prawa autorskie i licencje wraz z prawem do dowolnej modyfikacji, adaptacji, tłumaczeń oraz prawem wykonywania prawa zależnego i wyłącznym prawem do udzielania zgody na wykonywanie prawa zależnego. W przypadku, jeżeli to nie Wykonawca będzie twórcą, przedstawi dowód potwierdzający nabycie tych uprawnień od twórcy.
- F. W ramach usług określonych w pkt. 1 powyżej Wykonawca jest zobowiązany w szczególności do opracowania na rzecz Zamawiającego i/lub Partnerów raportów /sprawozdań:
 - a) raportu z analizy trendów na rynku Healthcare
 - b) raportu z analizy trendów na rynku w onkologii
 - c) raportu z analizy trendów w zakresie diagnostyki genetycznej
 - d) raportu z analizy Outlook WHO w diagnostyce i surveillance patogenów wywołujących infekcje,
- G. Usługi określone w pkt. 2-3 powyżej obejmują organizację logistyczno-merytoryczną udziału Zamawiającego i/lub Partnerów w wydarzeniach:
 - a) Konferencja DxPx w ramach Medica Trade Fair 2019 w Dusseldorfie
 - b) Arab Health 2020 w Dubaju,
 - c) 2020 MedtTech Summit, Dublin, Irlandia

Wykonawca będzie odpowiedzialny m.in. za: rejestrację na wydarzeniach, rezerwację świadczeń związanych z udziałem w wydarzeniach, opracowanie harmonogramu wydarzeń we współpracy z Zamawiającym i Partnerami, organizację spotkań (B2B) (każdorazowo min. 5) w siedzibach wybranych kontrahentów w celu nawiązania z nimi przez Zamawiającego i/lub Partnerów relacji handlowych. Koszty biletów, noclegów, związanych z udziałem Zamawiającego lub Partnerów w Wydarzeniu itp. ponoszą oni we własnym zakresie.

II. Zasady złożenia oferty

Oferty należy składać w terminie do dnia 10.11.2019 r. w formie pisemnej albo elektronicznej (na adres: dawid@geneme.eu).

videoconferences,

- C. The remuneration for the services is financed from the European Union Funds within the Project Look-Eu-Net,
- D. The services will be performed according to the rules defined in „Draft Pilot Action – GeneMed Net”, which will be submitted to the potential contractors upon their request, with reservation that the timetable defined in this document is subject to a change,
- E. With regard to the results of services that will be the subject of copyright, the Contractor shall transfer to the Principal and/or the the Partners the copyrights and licenses along with the right to any modification, adaptation, translation and the right to exercise the dependent right and the exclusive right to consent to the exercise of the dependent right. In the event that the Contractor is not the creator, he will provide proof of the acquisition of these rights from the creator.
- F. Within the services defined in the point no 1 above the Contractor is particularly obliged to develop for the Principal and/or the Partners reports:
 - a) a report on the analysis of trends on the Healthcare market
 - b) a report on the analysis of market trends in oncology
 - c) a report on the analysis of trends in the field of genetic diagnostics
 - d) an Outlook WHO analysis report on the diagnosis and surveillance of pathogens causing infections
- G. Services defined in points 2-3 above will include logistic and substantive organisation of the Principal and/or the Partners in the events:
 - a) DxPx Conference during Medica Trade Fair 2019 in Dusseldorf
 - b) Arab Health 2020 in Dubai,
 - c) 2020 MedtTech Summit, Dublin, Ireland

The Contractor shall be responsible, among others, for: registering at the events, booking services related to the participation in events, developing a schedule of events in cooperation with the Principal and Partners, organizing meetings (B2B) (at least 5 each time) at the premises of selected contractors in order to be initiate trade relations between them and the Principal and/or the Partners. The costs of tickets, accommodation, related to the participation of the Ordering Party or Partners in the Event, etc. are borne by themselves.

- A. W ofercie należy wskazać łączne wynagrodzenie za realizację całości zamówienia objętego niniejszym zapytaniem w kwocie netto oraz brutto (z VAT). Oferowane wynagrodzenie będzie obejmować całość kosztów Wykonawcy związanych z realizacją zamówienia, w tym wynagrodzenie za przeniesienie praw autorskich i udzielenie licencji.
- B. Wynagrodzenie należy określić w EURO. Będzie ono płatne w PLN wg kursu INFOR EURO (ogłaszanego przez Komisję Europejską) obowiązującego w dniu wystawienia faktury.
- C. Termin związania ofertą: 14 dni od daty złożenia oferty.
- D. Zamówienie nie może być udzielone podmiotom powiązanim z Zamawiającym lub Partnerami Sieci kapitałowo lub osobowo.
- E. Dane kontaktowe do zamawiającego:
 - a) e-mail: dawid@geneme.eu
 - b) Tel.: +48 534 507 000

II. Offer submission rules

- A. Offers should be submitted by November 10, 2019 in writing or electronically (to the address: dawid@geneme.eu).
- B. the total remuneration for the implementation of the whole order defined in this request in the net and gross amount (with VAT). The remuneration offered shall cover the entire Contractor's costs related to the performance of the contract, including remuneration for the transfer of copyright and licensing.
- C. The remuneration shall be defined in EURO. It will be paid in PLN according to the exchange rate INFOREURO (announced by the European Commission), which is applicable on the day the invoice is issued.
- D. Offer validity period: 14 days from the date of submission of the offer.
- E. The contract cannot be awarded to entities related to the Principal and/or the Partners in capital or in person.
- F. You can contact with the Principal with:
 - a) e-mail: dawid@geneme.eu
 - b) mobile: +48 534 507 000